

LINDY®

CONNECTION PERFECTION

SCART to HDMI Scaler

User Manual
Benutzerhandbuch
Manuel Utilisateur
Manuale d'uso

English
Deutsch
Français
Italiano



LINDY No. 38101 – SCART to HDMI Scaler

www.lindy.com



Introduction

Thank you for purchasing the LINDY SCART to HDMI Scaler. This compact unit accepts audio and video via SCART input and automatically upscales them to a HDMI 720p signal, providing digital audio and video.

With simple plug and play installation and operation, the unit allows you to view older SCART equipped devices on the latest flat screen monitors , TVs and projectors. Compatible also with a DVI-D display when used with a suitable adapter or HDMI to DVI-D cable. Please visit www.lindy.com for further details on our range of adapters and cables.

Package Contents

- SCART to HDMI 720p Scaler
- Multi-Country Power Supply (5V DC, 1A)
- This User Manual

Features

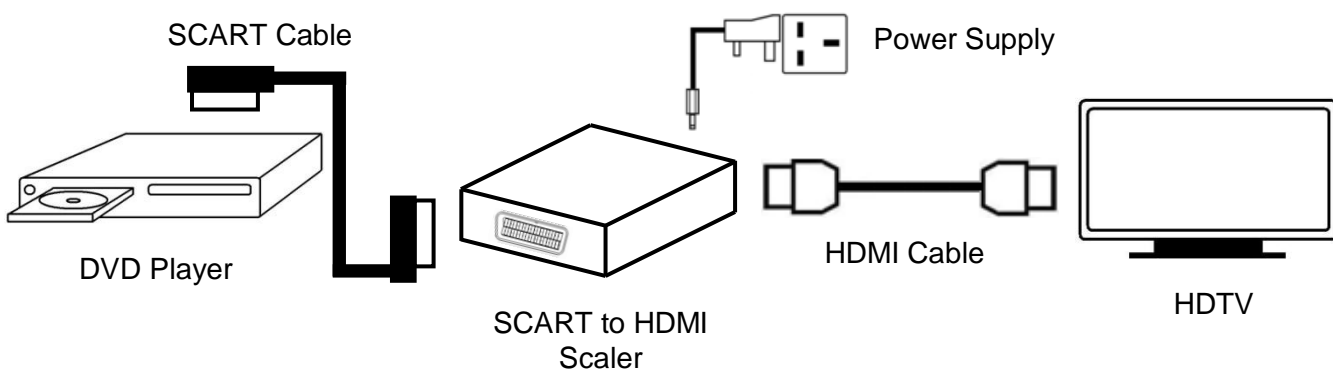
- Compact design
- Simple plug and play installation
- Fixed upscaling to 720p
- Supports stereo analogue audio
- Support for RGB (50/60Hz) and CVBS (NTSC/PAL) signals

Specification

- Converts analogue audio and video to a combined HDMI signal
- Input resolution is up-scaled to 720p (1280x720)
- Inputs: SCART
- Output: HDMI
- HDMI 1.2a compliant
- Automatically detects RGB (50/60Hz) or CVBS (NTSC/PAL) input
- Power Consumption: 5 Watts Max

Installation

The SCART to HDMI Scaler requires a simple plug and play installation, there is no configuration required. Connect the Scaler to your DVD Player or other SCART Source using a SCART Cable and then to your HDTV using a HDMI Cable. Finally connect the power supply to the Scaler and your mains power.



Einführung

Mit dem LINDY SCART to HDMI Scaler haben Sie ein Gerät erworben, das Audio und Video Signale via SCART-Schnittstelle aufnimmt und diese automatisch auf HDMI 720p hochskaliert. Das Audio- und Video-Signal wird digital per HDMI ausgegeben.

Durch einfache Plug and Play Installation ermöglicht der Scaler ältere SCART-Geräte weiterhin nutzen zu können und sie sogar auf den neuesten Flachbildschirmen, Fernsehern und Projektoren zu nutzen. Er ist kompatibel mit DVI-D Monitoren, wenn ein passender Adapter oder ein HDMI auf DVI-D Kabel genutzt wird. Für weitere Informationen zu Adaptern und Kabeln besuchen Sie bitte unsere Homepage www.lindy.de.

Lieferumfang

- SCART to HDMI 720p Scaler
- Netzteil (5V DC, 1A)
- Dieses Handbuch

Eigenschaften

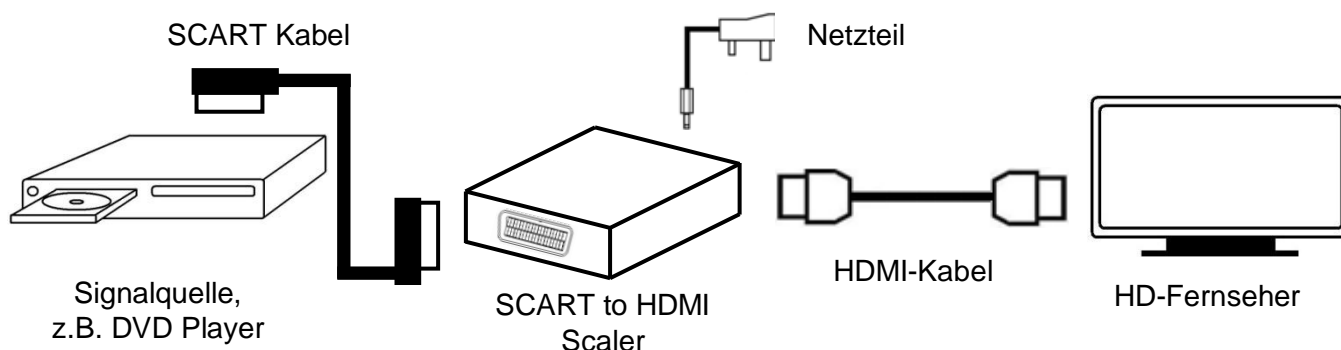
- Kompaktes Design
- Einfache Plug and Play Installation
- Hochskalierung auf 720p
- Unterstützt analoges Stereo Audio
- Unterstützt RGB (50/60Hz) und CVBS (NTSC/PAL) Signale

Spezifikationen

- Konvertiert analoge Audio- und Video-Signale in ein HDMI Signal
- Eingangsaufösung wird auf 720p (1280x720) hochskaliert
- Eingang: SCART
- Ausgang: HDMI
- HDMI 1.2a konform
- Automatische Erkennung von RGB (50/60Hz) oder CVBS (NTSC/PAL) Eingangssignalen
- Energieverbrauch: 5 Watt maximal

Installation

Der SCART to HDMI Scaler erfordert eine einfache Plug and Play Installation, eine weitere Konfiguration ist nicht nötig. Verbinden Sie den Scaler per SCART-Kabel mit ihrem DVD Player oder anderen SCART Quellen und danach per HDMI-Kabel mit ihrem HD-Fernseher. Verbinden Sie zum Schluss das Netzteil mit dem Scaler und dem Stromnetz.



Introduction

Merci d'avoir acheté ce convertisseur/Scaler SCART vers HDMI LINDY. Cette unité compacte accepte les entrées audio et vidéo via SCART et les convertit/met à l'échelle automatiquement en signal HDMI 720p, fournissant l'audio et la vidéo en signaux numériques.

Avec une installation et un fonctionnement simple en plug and play, cet appareil vous permet l'affichage de vos anciens équipements avec sortie SCART (péritel) sur des écrans plats de dernière génération, TV et projecteurs. Compatible également avec un écran DVI-D avec utilisation d'un adaptateur approprié ou d'un câble HDMI vers DVI-D. Veuillez s'il vous plait visiter notre site www.lindy.fr pour plus détails sur notre gamme d'adaptateurs et de câbles.

Contenu

- Scaler SCART vers HDMI 720p
- Alimentation multi-pays (5V DC, 1A)
- Ce manuel

Caractéristiques

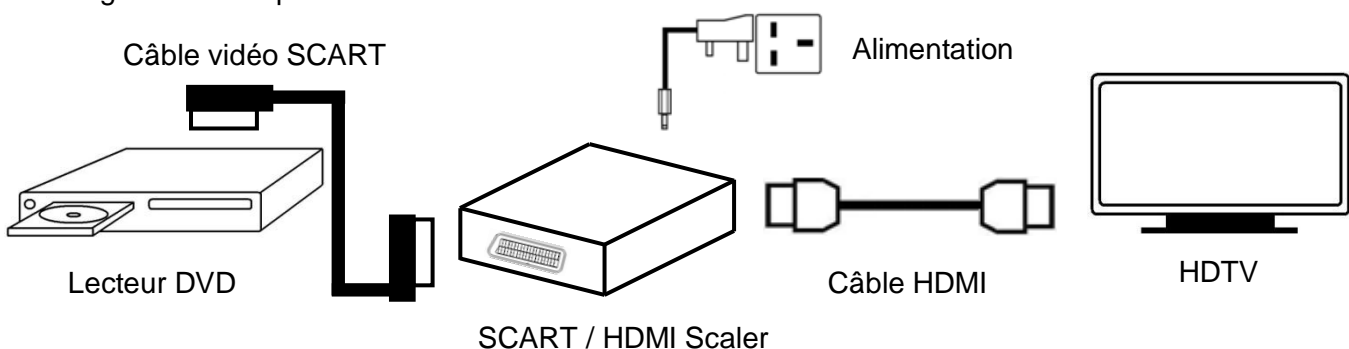
- Compact
- Installation simple en plug and play
- Scaler fixe à 720p
- Prise en charge audio stereo analogique
- Prise en charge des signaux RGB (50/60Hz) et CVBS (NTSC/PAL)

Spécification

- Convertit la vidéo et l'audio analogique en un signal HDMI combiné
- La résolution d'entrée est mise à l'échelle 720p (1280x720)
- Entrée: SCART (péritel)
- Sortie: HDMI
- Conforme HDMI 1.2a
- Détection automatique des entrées RGB (50/60Hz) ou CVBS (NTSC/PAL)
- Consommation électrique: 5 Watts Maxi

Installation

Avec une installation et un fonctionnement simple en plug and play, cet appareil vous permet l'affichage de vos anciens équipements en sortie SCART (péritel) sur des écrans plats de dernière génération, TV et projecteurs. Compatible également avec un écran DVI-D avec utilisation d'un adaptateur approprié ou d'un câble HDMI vers DVI-D. Veuillez s'il vous plait visiter notre site www.lindy.fr pour plus détails sur notre gamme d'adaptateurs et de câbles.



Introduzione

Grazie per aver scelto lo Scaler LINDY da SCART ad HDMI. Questo prodotto consente di convertire segnali audio e video SCART analogici in ingresso in un segnale HDMI 720p audio e video digitale.

L'installazione e l'utilizzo sono plug & play, basta collegare una sorgente SCART ad un televisore, monitor o proiettore di ultima generazione con interfaccia HDMI. Supporta anche monitor DVI-D, basta un cavo o adattatore HDMI / DVI-D. Consultate il sito www.lindy.com per visualizzare la nostra gamma di cavi e adattatori.

Contenuto della confezione

- Scaler SCART / HDMI 720p
- Alimentatore (5V DC, 1A)
- Questo manuale

Caratteristiche

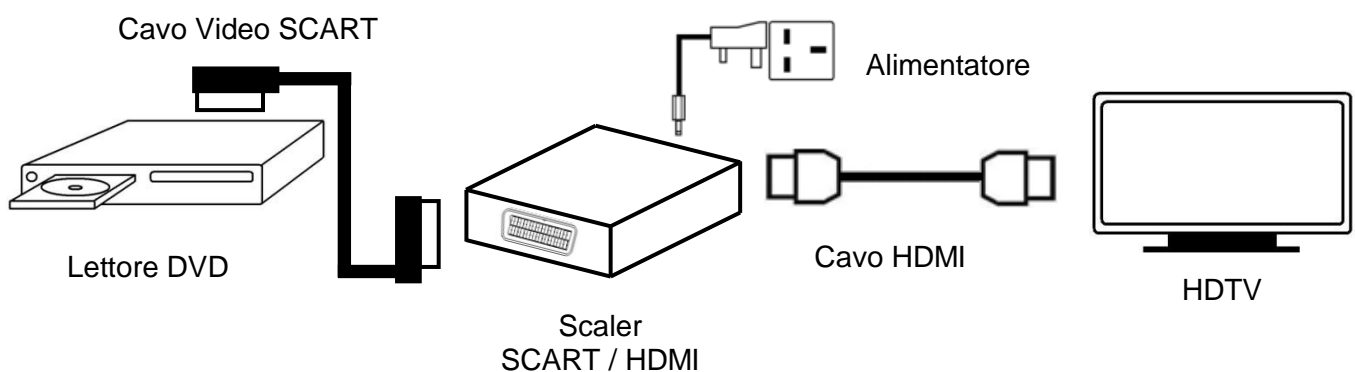
- Design compatto
- Installazione plug and play
- Upscaling fisso a 720p
- Supporta segnali audio stereo analogici
- Supporta segnali RGB (50/60Hz) e CVBS (NTSC/PAL)

Specifiche

- Converte segnali audio e video analogici in un segnale HDMI
- La risoluzione in ingresso è scalata a 720p (1280x720)
- Ingresso: SCART
- Uscita: HDMI
- HDMI 1.2a compatibile
- Riconoscimento automatico di segnali RGB (50/60Hz) o CVBS (NTSC/PAL) in ingresso
- Consumo di corrente: 5 Watt Max

Installazione

Installazione plug and play, basta collegare la sorgente SCART e il Monitor, TV o proiettore HDMI. Compatibile anche con display DVI-D utilizzando un cavo o adattatore HDMI / DVI-D. Consultate il sito www.lindy.com per visualizzare la nostra gamma di cavi e adattatori.



CE Statement

CE Certification

This equipment complies with the requirements relating to Electromagnetic Compatibility Standards EN55022/EN55024 and the further standards cited therein. It must be used with shielded cables only. It has been manufacturered under the scope of RoHS compliance.

CE Konformitätserklärung

Dieses Produkt entspricht den einschlägigen EMV Richtlinien der EU für IT-Equipment und darf nur zusammen mit abgeschirmten Kabeln verwendet werden.

Diese Geräte wurden unter Berücksichtigung der RoHS Vorgaben hergestellt.

Die formelle Konformitätserklärung können wir Ihnen auf Anforderung zur Verfügung stellen

LINDY Herstellergarantie – Hinweis für Kunden in Deutschland

LINDY gewährt für dieses Produkt über die gesetzliche Regelung in Deutschland hinaus eine zweijährige Herstellergarantie ab Kaufdatum. Die detaillierten Bedingungen dieser Garantie finden Sie auf der LINDY Website aufgelistet bei den AGBs.

Recycling Information



WEEE (Waste of Electrical and Electronic Equipment), Recycling of Electronic Products

Europe, United Kingdom

In 2006 the European Union introduced regulations (WEEE) for the collection and recycling of all waste electrical and electronic equipment. It is no longer allowable to simply throw away electrical and electronic equipment. Instead, these products must enter the recycling process.

Each individual EU member state has implemented the WEEE regulations into national law in slightly different ways. Please follow your national law when you want to dispose of any electrical or electronic products. More details can be obtained from your national WEEE recycling agency.

Germany / Deutschland

Die Europäische Union hat mit der WEEE Direktive Regelungen für die Verschrottung und das Recycling von Elektro- und Elektronikprodukten geschaffen. Diese wurden im Elektro- und Elektronikgerätegesetz – ElektroG in deutsches Recht umgesetzt. Dieses Gesetz verbietet das Entsorgen von entsprechenden, auch alten, Elektro- und Elektronikgeräten über die Hausmülltonne! Diese Geräte müssen den lokalen Sammelsystemen bzw. örtlichen Sammelstellen zugeführt werden! Dort werden sie kostenlos entgegen genommen. Die Kosten für den weiteren Recyclingprozess übernimmt die Gesamtheit der Gerätehersteller.

France

En 2006, l'union Européenne a introduit la nouvelle réglementation (DEEE) pour le recyclage de tout équipement électrique et électronique.

Chaque Etat membre de l' Union Européenne a mis en application la nouvelle réglementation DEEE de manières légèrement différentes. Veuillez suivre le décret d'application correspondant à l'élimination des déchets électriques ou électroniques de votre pays.

Italy

Nel 2006 l'unione europea ha introdotto regolamentazioni (WEEE) per la raccolta e il riciclo di apparecchi elettrici ed elettronici. Non è più consentito semplicemente gettare queste apparecchiature, devono essere riciclate. Ogni stato membro dell' EU ha tramutato le direttive WEEE in leggi statali in varie misure. Fare riferimento alle leggi del proprio Stato quando si dispone di un apparecchio elettrico o elettronico.

Per ulteriori dettagli fare riferimento alla direttiva WEEE sul riciclaggio del proprio Stato.

LINDY No 38101

1st Edition, July 2012

www.lindy.com

